## C'est la Saison des Vacances!

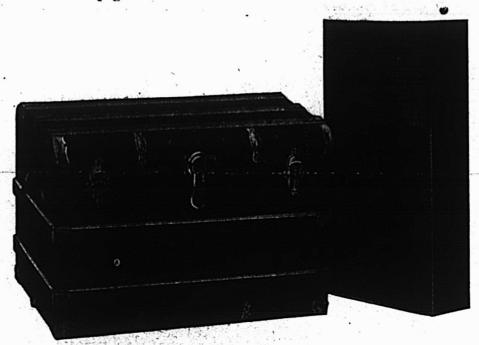
La chaleur accablante des mois d'été engage les citadins à aller chercher quelque fraîcheur à la campagne ou à la mer.

Au moment du départ on s'aperçoit toujours qu'il manque soit un sac à main, soit une valise, ou tout autre article de voyage.

C'est donc le moment de vérifier votre stock pour ne pas manquer les ventes.

Nos articles donnent pleine et entière satisfaction.

Catalogue et prix sur demande.



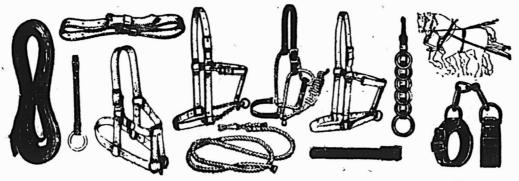
## EDOUARD RUEL, Limitée

Manufacturiers,

LAUZON, LEVIS, Qué.

## SI VOUS TENEZ A SATISFAIRE VOS CLIENTS, VENDEZ LES LICOUS GARANTIS DE Griffith

qui sont universellement reconnus comme les plus pratiques et les plus durables.



Nous avons toute une série d'aides publicitaires pratiques de Griffith pour le Marchand.

Nous tenons ces aides à votre disposition et vous les fournirons gratis sur demande. ECRIVEZ AUJOURD'HUI POUR PLUS AMPLES INFORMATIONS

G.L. Griffith & Son,

68 WATERLOO ST., STRATFORD, ONT.